

683446-2026 - Kompetizzjoni

Il-Ġermanja – Servizi tat-tindif ta' bini – Unterhaltsreinigung 2027-2032

OJ S 192/2026 05/10/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Servizzi

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Bezirk Oberfranken - namens und im Auftrag der Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken (GeBO)

Email: gesundheitswesen@bezirk-oberfranken.de

Tip legali tax-xerrej: Korp irregolat bil-liġi pubblika, ikkontrollat minn awtorità lokali

Attività tal-awtorità kontraenti: Saħħa

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Unterhaltsreinigung 2027-2032

Deskrizzjoni: Unterhalts- und Grundreinigung sowie Bedarfs-, Zusatz- und Sonderreinigung für das Kommunalunternehmen Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken (GeBO)

Identifikatur tal-proċedura: 557285c1-3e0f-432b-a45a-aa2bd1414d5b

Identifikatur intern: BOF_G-2026-0132

Tip ta' proċedura: Miftuħa

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 90911200 Servizi tat-tindif ta' bini

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 90911000 Servizi ta' tindif ta' residenzi, binjiet u twieqi, 90910000 Servizi tat-tindif, 90900000 Servizi ta' tindif u iġene

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Nordring 2

Belt: Bayreuth

Kodiċi postali: 95445

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bayreuth, Kreisfreie Stadt (DE242)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Informazzjoni addizzjonali: Erfüllungsorte gemäß Losaufteilung

2.1.3. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 14 142 327,01 EUR

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: Die Stabsstelle Gesundheitswesen des Bezirks Oberfranken führt das Vergabeverfahren namens und im Auftrag des folgenden Auftraggebers durch:

"Kommunalunternehmen Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken (GeBO), Bezirksklinikum Obermain, Kutzenberg, 96250 Ebensfeld". Angebote können ausschließlich von registrierten Bietern über die Vergabepattform in Textform eingereicht werden. Die

Kommunikation (Fragen, Auskünfte) erfolgt ausschließlich über die Vergabeplattform. Nur dort registrierte und für das Verfahren freigeschaltete Unternehmen werden über neue Bewerber- bzw. Bieterinformationen unaufgefordert informiert. Eine entsprechende Registrierung und Freischaltung bereits unmittelbar beim Herunterladen der dort abrufbaren Unterlagen wird deshalb dringend empfohlen. Alle nicht registrierten bzw. nicht für das Verfahren freigeschalteten Interessenten sind aufgefordert, regelmäßig das genannte Vergabeportal aufzusuchen, um dort eventuelle Bewerber- bzw. Bieterinformationen abzurufen.

Baži legali:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.5. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom offerent wieħed jista' jissottometti offeriti: 4

Termini tal-kuntratt:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom jistgħu jingħataw kuntratti lil offerent wieħed: 4

2.1.6. Raġunijiet għall-eskluzjoni

Sors tal-motivi għall-eżklussjoni: Avviż

Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: Es gelten die gesetzlichen Ausschlussgründe gemäß §§ 123, 124 GWB, §§ 57, 42 Abs. 1 VgV und § 16 VOB/A. Der Bieter hat anzugeben, ob Ausschlussgründe nach §§ 123 oder 124 GWB vorliegen. Entsprechend der Verordnung (EU) 2022/576 dürfen öffentliche Aufträge und Konzessionen nach dem 9. April 2022 nicht an Personen oder Unternehmen vergeben werden, die einen Bezug zu Russland im Sinne der Vorschrift aufweisen. Dies umfasst sowohl unmittelbar als Bewerber, Bieter oder Auftragnehmer auftretende Personen oder Unternehmen als auch mittelbar, mit mehr als zehn Prozent, gemessen am Auftragswert, beteiligte Unterauftragnehmer, Lieferanten oder Eignungsverleiher. Der Bieter hat anzugeben inwieweit sein Unternehmen einen Bezug zu Russland hat. Dafür ist die "Eigenerklärung Bezug Russland" (L127) auszufüllen und als Teil des Angebotes abzugeben.

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Bezirkskrankenhaus Bayreuth, Präventionsambulanz Bayreuth

Deskrizzjoni: Unterhalts- und Zusatzreinigungleistungen für das Bezirkskrankenhaus Bayreuth sowie für die Präventionsambulanz Bayreuth

Identifikatur intern: LOT-0001

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 90911200 Servizi tat-tindif ta' bini

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 90911000 Servizi ta' tindif ta' residenzi, binjiet u twieqi, 90910000 Servizi tat-tindif, 90900000 Servizi ta' tindif u iġene

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Nordring 2

Belt: Bayreuth

Kodiċi postali: 95445

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bayreuth, Kreisfreie Stadt (DE242)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Schwindstraße 7

Belt: Bayreuth

Kodiċi postali: 95447

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bayreuth, Kreisfreie Stadt (DE242)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 01/01/2027

Data tat-tmiem tad-durata: 31/12/2032

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 2

Informazzjoni oħra dwar it-tiġdid: Der Vertrag beginnt am 01.01.2027 und endet am 31.12.2028 (Grundlaufzeit) mit der Option der zweimaligen Verlängerung um jeweils zwei Jahre, wenn der Vertrag nicht von einer der beiden Vertragsparteien bis zum 30.06.2028 und nach Ziehen der ersten Option bis zum 30.06.2030 gekündigt wird. Der Vertrag endet spätestens zum 31.12.2032, ohne dass es einer Kündigung bedarf.

5.1.5. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 3 367 861,22 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:other-sme#Frist, bis zu der Bieterfragen als rechtzeitig gestellt gelten: 20.10.2026. Die Beantwortung von Bieterfragen nach Ablauf der Frist bleibt vorbehalten.

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Ausführung von vergleichbaren Leistungen (2 Referenzen) in den letzten drei Jahren (2023-2025). Mindestens eine Referenz muss für die

Lose 1-3 eine Unterhaltsreinigung in einer stationären Gesundheitseinrichtung (z.B.

Krankenhaus, Rehaklinik, Pflegeheim) gewesen sein. Für Los 4 muss mindestens eine

Referenz eine Unterhaltsreinigung in einer stationären oder ambulanten

Gesundheitseinrichtung (z.B. Arztpraxis) gewesen sein. Nachweisführung durch

Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen sind Ansprechpartner, Art der ausgeführten

Leistung, Auftragssumme und Ausführungszeitraum zu benennen. Die Anforderung zur

Bestätigung vergleichbarer Referenzen gilt auch für präqualifizierte Bieter. Präqualifizierte

Bieter können sich dazu des AVPQ-Verzeichnisses bedienen, soweit dort Nachweise

entsprechend vergleichbarer Referenzen hinterlegt sind. Präqualifizierte Bieter sollten prüfen,

ob die im AVPQVerzeichnis hinterlegten Nachweise vergleichbare Referenzen betreffen und die Hinterlegung ggf. entsprechend anpassen. Alternativ können die Referenzen auch mit dem Angebot bestätigt werden.

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nachweis der Qualifikation der Objektleitung. Die Objektleitung muss über eine abgeschlossene Ausbildung zum geprüften Objektleiter oder zum Fachwirt für Reinigung und Hygiene oder eine vergleichbare Ausbildung verfügen. Zudem muss die Objektleitung eine mindestens dreijährige Berufserfahrung als Objektleitung von vergleichbaren Objekten aufweisen. Objekte gelten als vergleichbar, wenn folgende Anforderungen erfüllt sind: - Los 1: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 24.000 Quadratmetern. - Los 2: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 2.500 Quadratmetern. - Los 3: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 5.500 Quadratmetern. - Los 4: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 1.000 Quadratmetern. Bei Angeboten für mehrere Lose und sofern bei mehreren Losen die gleiche Objektleitung eingesetzt werden soll, ergibt sich die Vergleichbarkeit aus der Summe der zu reinigenden Grundfläche der angebotenen Lose. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweise der Qualifikationen. Die Anforderung des Vorliegens der Erlaubnis gilt auch für präqualifizierte Bieter.

Kriterju: Ċertifikati minn entitajiet indipendenti dwar standards ta' assigurazzjoni tal-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Zertifizierung des Unternehmens nach DIN EN ISO 9001 oder vergleichbar. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweis der Zertifizierung. Die Anforderung des Vorliegens eines solchen Zertifikates gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Zertifizierung des Unternehmens nach DIN EN ISO 14001 oder vergleichbar. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweis der Zertifizierung. Die Anforderung des Vorliegens eines solchen Zertifikates gilt auch für präqualifizierte Bieter.

Kriterju: Assigurazzjoni ta' indennità għar-riskji professjonali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Das Unternehmen muss eine Betriebs- oder Berufshaftpflichtversicherung in bestimmter geeigneter Höhe unterhalten oder erklären, dass eine solche im Auftragsfall abgeschlossen wird. Die geforderte Mindestdeckungssumme beträgt für Personenschäden 5.000.000 EURO, für Sach-, Vermögen-, Umweltschäden 2.500.000 EURO, für Schlüssel-, Transponderverlustschäden 250.000 EURO, für Obhut-, Bearbeitungsschäden 1.000.000 EURO und für Allmählichkeitsschäden 1.000.000 EURO. Bei Angeboten für mehrere Lose erfolgt keine Aufsummierung der Mindestdeckungssummen. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch entsprechende Zusicherung der Versicherung bzw. einen entsprechenden Versicherungsnachweis.

Kriterju: Rekwiżiti ekonomiċi jew finanzjarji oħra

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung des zuständigen Finanzamtes. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung der zuständigen Krankenkasse. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der

Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Eigenerklärung zum Masernschutz. Der Bieter versichert, dass alle zur Erfüllung des Vertrages eingesetzten Personen vor Beginn ihrer Tätigkeit die Anforderungen gemäß § 20 Abs. 9 IfSG erfüllen und sämtliche für die Nachweisführung gemäß § 20 Abs. 9 IfSG notwendigen Unterlagen beim Bewerber/Bieter vorliegen. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Vorlage entsprechender Dokumente.

Kriterju: Volum ta' negozju annwali speċifiku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen. Der geforderte Mindestjahresumsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages beträgt für Los 1: 2.000.000,00 € netto/Jahr , für Los 2: 200.000,00 € netto/jahr , für Los 3: 400.000,00 € netto/Jahr und für Los 4: 100.000,00 € netto /Jahr. Bei Angeboten für mehrere Lose ergibt sich der Mindestumsatz aus der Summe der Mindestumsätze der angebotenen Lose. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf auf gesondertes Verlangen durch Bestätigung eines vereidigten Wirtschaftsprüfers/Steuerberaters oder entsprechend testierte Jahresabschlüsse oder entsprechend testierte Gewinn- und Verlustrechnungen.

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Eintragung in das Berufs-/Handelsregister, sofern Verpflichtung besteht. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Gewerbeanmeldung, Berufs-/Handelsregistrauszug, Eintragung in der Handwerksrolle oder bei der Industrie- und Handelskammer oder anderweitige sonstige Nachweise. - Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers.

5.1.10. Kriterji tal-ġħoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Preis

Deskrizzjoni: Der Preis ist das einzige Zuschlagskriterium.

Kategorija tal-kriterju tal-ġħoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-ġħoti: 100

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: https://xvergabe.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a03238c235-356b234c04e20f51&

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Permessja

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.xvergabe.de>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Permessja

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 03/11/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 44 Jiem

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu ppreżentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Unterlagen werden gem. § 56 VgV nachgefordert.

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 03/11/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Informazzjoni addizzjonali: Nur Vertreter des Auftraggebers.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettagħ fil-qafas ta' programmi ta' impjigi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: siehe Vergabeunterlagen

Fatturazzjoni elettronika: Permissa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3

GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem

Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens

bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur

Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum

Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist

ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des

Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizzazzjoni li tipprovdli informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: Bezirk

Oberfranken - namens und im Auftrag der Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken (GeBO)

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Bezirk Oberfranken - namens und im Auftrag der Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken (GeBO)

5.1. Lott: LOT-0002

Titlu: Bezirksklinikum Obermain

Deskrizzjoni: Unterhalts- und Zusatzreinigungleistungen für das Haus 11 am Bezirksklinikum Obermain

Identifikatur intern: LOT-0002

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 90911200 Servizzi tat-tindif ta' bini
Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 90911000 Servizzi ta' tindif ta' residenzi, binjiet u twieqi,
90910000 Servizzi tat-tindif, 90900000 Servizzi ta' tindif u iġene

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Kutzenberg
Belt: Ebensfeld
Kodiċi postali: 96250
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Lichtenfels (DE24C)
Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 01/01/2027
Data tat-tmiem tad-durata: 31/12/2032

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 2
Informazzjoni oħra dwar it-tiġdid: Der Vertrag beginnt am 01.01.2027 und endet am 31.12.2028 (Grundlaufzeit) mit der Option der zweimaligen Verlängerung um jeweils zwei Jahre, wenn der Vertrag nicht von einer der beiden Vertragsparteien bis zum 30.06.2028 und nach Ziehen der ersten Option bis zum 30.06.2030 gekündigt wird. Der Vertrag endet spätestens zum 31.12.2032, ohne dass es einer Kündigung bedarf.

5.1.5. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 328 584,64 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.
Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata
Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE
L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva
Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva
Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:other-sme#Frist, bis zu der Bieterfragen als rechtzeitig gestellt gelten: 20.10.2026. Die Beantwortung von Bieterfragen nach Ablauf der Frist bleibt vorbehalten.

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż
Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi
Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Ausführung von vergleichbaren Leistungen (2 Referenzen) in den letzten drei Jahren (2023-2025). Mindestens eine Referenz muss für die Lose 1-3 eine Unterhaltsreinigung in einer stationären Gesundheitseinrichtung (z.B. Krankenhaus, Rehaklinik, Pflegeheim) gewesen sein. Für Los 4 muss mindestens eine Referenz eine Unterhaltsreinigung in einer stationären oder ambulanten Gesundheitseinrichtung (z.B. Arztpraxis) gewesen sein. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen sind Ansprechpartner, Art der ausgeführten Leistung, Auftragssumme und Ausführungszeitraum zu benennen. Die Anforderung zur

Bestätigung vergleichbarer Referenzen gilt auch für präqualifizierte Bieter. Präqualifizierte Bieter können sich dazu des AVPQ-Verzeichnisses bedienen, soweit dort Nachweise entsprechend vergleichbarer Referenzen hinterlegt sind. Präqualifizierte Bieter sollten prüfen, ob die im AVPQ-Verzeichnis hinterlegten Nachweise vergleichbare Referenzen betreffen und die Hinterlegung ggf. entsprechend anpassen. Alternativ können die Referenzen auch mit dem Angebot bestätigt werden.

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nachweis der Qualifikation der Objektleitung. Die Objektleitung muss über eine abgeschlossene Ausbildung zum geprüften Objektleiter oder zum Fachwirt für Reinigung und Hygiene oder eine vergleichbare Ausbildung verfügen. Zudem muss die Objektleitung eine mindestens dreijährige Berufserfahrung als Objektleitung von vergleichbaren Objekten aufweisen. Objekte gelten als vergleichbar, wenn folgende Anforderungen erfüllt sind: - Los 1: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 24.000 Quadratmetern. - Los 2: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 2.500 Quadratmetern. - Los 3: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 5.500 Quadratmetern. - Los 4: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 1.000 Quadratmetern. Bei Angeboten für mehrere Lose und sofern bei mehreren Losen die gleiche Objektleitung eingesetzt werden soll, ergibt sich die Vergleichbarkeit aus der Summe der zu reinigenden Grundfläche der angebotenen Lose. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweise der Qualifikationen. Die Anforderung des Vorliegens der Erlaubnis gilt auch für präqualifizierte Bieter.

Kriterju: Ċertifikati minn entitajiet indipendenti dwar standards ta' assigurazzjoni tal-kwalità
Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Zertifizierung des Unternehmens nach DIN EN ISO 9001 oder vergleichbar. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweis der Zertifizierung. Die Anforderung des Vorliegens eines solchen Zertifikates gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Zertifizierung des Unternehmens nach DIN EN ISO 14001 oder vergleichbar. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweis der Zertifizierung. Die Anforderung des Vorliegens eines solchen Zertifikates gilt auch für präqualifizierte Bieter.

Kriterju: Assigurazzjoni ta' indennità għar-riskji professjonali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Das Unternehmen muss eine Betriebs- oder Berufshaftpflichtversicherung in bestimmter geeigneter Höhe unterhalten oder erklären, dass eine solche im Auftragsfall abgeschlossen wird. Die geforderte Mindestdeckungssumme beträgt für Personenschäden 5.000.000 EURO, für Sach-, Vermögen-, Umweltschäden 2.500.000 EURO, für Schlüssel-, Transponderverlustschäden 250.000 EURO, für Obhut-, Bearbeitungsschäden 1.000.000 EURO und für Allmählichkeitsschäden 1.000.000 EURO. Bei Angeboten für mehrere Lose erfolgt keine Aufsummierung der Mindestdeckungssummen. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch entsprechende Zusicherung der Versicherung bzw. einen entsprechenden Versicherungsnachweis.

Kriterju: Rekwiżiti ekonomiċi jew finanzjarji oħra

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung des zuständigen Finanzamtes. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung der zuständigen Krankenkasse. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des

Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Eigenerklärung zum Masernschutz. Der Bieter versichert, dass alle zur Erfüllung des Vertrages eingesetzten Personen vor Beginn ihrer Tätigkeit die Anforderungen gemäß § 20 Abs. 9 IfSG erfüllen und sämtliche für die Nachweisführung gemäß § 20 Abs. 9 IfSG notwendigen Unterlagen beim Bewerber/Bieter vorliegen. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Vorlage entsprechender Dokumente.

Kriterju: Volum ta' negozju annwali speċifiku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen. Der geforderte Mindestjahresumsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages beträgt für Los 1: 2.000.000,00 € netto/Jahr , für Los 2: 200.000,00 € netto/Jahr , für Los 3: 400.000,00 € netto/Jahr und für Los 4: 100.000,00 € netto/Jahr. Bei Angeboten für mehrere Lose ergibt sich der Mindestumsatz aus der Summe der Mindestumsätze der angebotenen Lose. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf auf gesondertes Verlangen durch Bestätigung eines vereidigten Wirtschaftsprüfers/Steuerberaters oder entsprechend testierte Jahresabschlüsse oder entsprechend testierte Gewinn- und Verlustrechnungen.

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Eintragung in das Berufs-/Handelsregister, sofern Verpflichtung besteht. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Gewerbeanmeldung, Berufs-/Handelsregistrauszug, Eintragung in der Handwerksrolle oder bei der Industrie- und Handelskammer oder anderweitige sonstige Nachweise. - Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers.

5.1.10. Kriterji tal-ġhoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Preis

Deskrizzjoni: Der Preis ist das einzige Zuschlagskriterium.

Kategorija tal-kriterju tal-ġhoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-ġhoti: 100

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: https://xvergabe.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a03238c235-356b234c04e20f51&

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Permessa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.xvergabe.de>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elektroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 03/11/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 44 Jiem

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu ppreżentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Unterlagen werden gem. § 56 VgV nachgefordert.

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 03/11/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Informazzjoni addizzjonali: Nur Vertreter des Auftraggebers.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: siehe Vergabeunterlagen

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3

GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: Bezirk Oberfranken - namens und im Auftrag der Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken (GeBO)

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Bezirk Oberfranken - namens und im Auftrag der Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken (GeBO)

5.1. Lott: LOT-0003

Titlu: Bezirksklinik Rehau

Deskrizzjoni: Unterhalts- und Zusatzreinigungleistungen für die Bezirksklinik Rehau

Identifikatur intern: LOT-0003

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 90911200 Servizi tat-tindif ta' bini

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 90911000 Servizi ta' tindif ta' residenzi, binjiet u twieqi, 90910000 Servizi tat-tindif, 90900000 Servizi ta' tindif u igiene

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Fohrenreuther Str. 48

Belt: Rehau

Kodiċi postali: 95111

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Hof, Landkreis (DE249)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 01/01/2027

Data tat-tmiem tad-durata: 31/12/2032

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 2

Informazzjoni oħra dwar it-tiġdid: Der Vertrag beginnt am 01.01.2027 und endet am 31.12.2028 (Grundlaufzeit) mit der Option der zweimaligen Verlängerung um jeweils zwei Jahre, wenn der Vertrag nicht von einer der beiden Vertragsparteien bis zum 30.06.2028 und nach Ziehen der ersten Option bis zum 30.06.2030 gekündigt wird. Der Vertrag endet spätestens zum 31.12.2032, ohne dass es einer Kündigung bedarf.

5.1.5. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 878 198,30 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:other-sme#Frist, bis zu der Bieterfragen als rechtzeitig gestellt gelten: 20.10.2026. Die Beantwortung von Bieterfragen nach Ablauf der Frist bleibt vorbehalten.

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Ausführung von vergleichbaren Leistungen (2 Referenzen) in den letzten drei Jahren (2023-2025). Mindestens eine Referenz muss für die Lose 1-3 eine Unterhaltsreinigung in einer stationären Gesundheitseinrichtung (z.B. Krankenhaus, Rehaklinik, Pflegeheim) gewesen sein. Für Los 4 muss mindestens eine Referenz eine Unterhaltsreinigung in einer stationären oder ambulanten Gesundheitseinrichtung (z.B. Arztpraxis) gewesen sein. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen sind Ansprechpartner, Art der ausgeführten

Leistung, Auftragssumme und Ausführungszeitraum zu benennen. Die Anforderung zur Bestätigung vergleichbarer Referenzen gilt auch für präqualifizierte Bieter. Präqualifizierte Bieter können sich dazu des AVPQ-Verzeichnisses bedienen, soweit dort Nachweise entsprechend vergleichbarer Referenzen hinterlegt sind. Präqualifizierte Bieter sollten prüfen, ob die im AVPQ-Verzeichnis hinterlegten Nachweise vergleichbare Referenzen betreffen und die Hinterlegung ggf. entsprechend anpassen. Alternativ können die Referenzen auch mit dem Angebot bestätigt werden.

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nachweis der Qualifikation der Objektleitung. Die Objektleitung muss über eine abgeschlossene Ausbildung zum geprüften Objektleiter oder zum Fachwirt für Reinigung und Hygiene oder eine vergleichbare Ausbildung verfügen. Zudem muss die Objektleitung eine mindestens dreijährige Berufserfahrung als Objektleitung von vergleichbaren Objekten aufweisen. Objekte gelten als vergleichbar, wenn folgende Anforderungen erfüllt sind: - Los 1: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 24.000 Quadratmetern. - Los 2: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 2.500 Quadratmetern. - Los 3: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 5.500 Quadratmetern. - Los 4: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 1.000 Quadratmetern. Bei Angeboten für mehrere Lose und sofern bei mehreren Losen die gleiche Objektleitung eingesetzt werden soll, ergibt sich die Vergleichbarkeit aus der Summe der zu reinigenden Grundfläche der angebotenen Lose. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweise der Qualifikationen. Die Anforderung des Vorliegens der Erlaubnis gilt auch für präqualifizierte Bieter.

Kriterju: Ċertifikati minn entitajiet indipendenti dwar standards ta' assigurazzjoni tal-kwalità
Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Zertifizierung des Unternehmens nach DIN EN ISO 9001 oder vergleichbar. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweis der Zertifizierung. Die Anforderung des Vorliegens eines solchen Zertifikates gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Zertifizierung des Unternehmens nach DIN EN ISO 14001 oder vergleichbar. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweis der Zertifizierung. Die Anforderung des Vorliegens eines solchen Zertifikates gilt auch für präqualifizierte Bieter.

Kriterju: Assigurazzjoni ta' indennità għar-riskji professjonali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Das Unternehmen muss eine Betriebs- oder Berufshaftpflichtversicherung in bestimmter geeigneter Höhe unterhalten oder erklären, dass eine solche im Auftragsfall abgeschlossen wird. Die geforderte Mindestdeckungssumme beträgt für Personenschäden 5.000.000 EURO, für Sach-, Vermögen-, Umweltschäden 2.500.000 EURO, für Schlüssel-, Transponderverlustschäden 250.000 EURO, für Obhut-, Bearbeitungsschäden 1.000.000 EURO und für Allmählichkeitsschäden 1.000.000 EURO. Bei Angeboten für mehrere Lose erfolgt keine Aufsummierung der Mindestdeckungssummen. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch entsprechende Zusicherung der Versicherung bzw. einen entsprechenden Versicherungsnachweis.

Kriterju: Rekwiżiti ekonomiċi jew finanzjarji oħra

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung des zuständigen Finanzamtes. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung der zuständigen Krankenkasse.

Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Eigenerklärung zum Masernschutz. Der Bieter versichert, dass alle zur Erfüllung des Vertrages eingesetzten Personen vor Beginn ihrer Tätigkeit die Anforderungen gemäß § 20 Abs. 9 IfSG erfüllen und sämtliche für die Nachweisführung gemäß § 20 Abs. 9 IfSG notwendigen Unterlagen beim Bewerber/Bieter vorliegen. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Vorlage entsprechender Dokumente.

Kriterju: Volum ta' negozju annwali speċifiku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen. Der geforderte Mindestjahresumsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages beträgt für Los 1: 2.000.000,00 € netto/Jahr , für Los 2: 200.000,00 € netto/Jahr , für Los 3: 400.000,00 € netto/Jahr und für Los 4: 100.000,00 € netto/Jahr. Bei Angeboten für mehrere Lose ergibt sich der Mindestumsatz aus der Summe der Mindestumsätze der angebotenen Lose. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf auf gesondertes Verlangen durch Bestätigung eines vereidigten Wirtschaftsprüfers/Steuerberaters oder entsprechend testierte Jahresabschlüsse oder entsprechend testierte Gewinn- und Verlustrechnungen.

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Eintragung in das Berufs-/Handelsregister, sofern Verpflichtung besteht. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Gewerbeanmeldung, Berufs-/Handelsregisterauszug, Eintragung in der Handwerksrolle oder bei der Industrie- und Handelskammer oder anderweitige sonstige Nachweise. - Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers.

5.1.10. Kriterji tal-ġħoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Preis

Deskrizzjoni: Der Preis ist das einzige Zuschlagskriterium.

Kategorija tal-kriterju tal-ġħoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-ġħoti: 100

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: https://xvergabe.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a03238c235-356b234c04e20f51&

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Permess

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.xvergabe.de>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jiftgħu aktar minn offerta waħda: Permissa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 03/11/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 44 Jiem

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Unterlagen werden gem. § 56 VgV nachgefordert.

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 03/11/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Ħin tal-Ewropa Ċentrali, Ħin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Informazzjoni addizzjonali: Nur Vertreter des Auftraggebers.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: siehe Vergabeunterlagen

Fatturazzjoni elettronika: Permissa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3

GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem

Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens

bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur

Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen

Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum

Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist

ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des

Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: Bezirk

Oberfranken - namens und im Auftrag der Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken

(GeBO)

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteciċipazzjoni: Bezirk Oberfranken - namens und im

Auftrag der Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken (GeBO)

5.1. Lott: LOT-0004

Titlu: Tageskliniken Bamberg, Coburg und Kronach

Deskrizzjoni: Unterhaltsreinigungsleistungen für die Tagesklinik für Kinder und Jugendliche in

Coburg, für die Tagesklinik für Kinder und Jugendliche in Bamberg, für die Tagesklinik für

Erwachsene in Coburg und für die Tagesklinik für Erwachsene in Kronach

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 90911200 Servizzi tat-tindif ta' bini

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 90911000 Servizzi ta' tindif ta' residenzi, binjiet u twieqi, 90910000 Servizzi tat-tindif, 90900000 Servizzi ta' tindif u iġene

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Hinterer Glockenberg 25c

Belt: Coburg

Kodiċi postali: 96450

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Coburg, Kreisfreie Stadt (DE243)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Buger Str. 80

Belt: Bamberg

Kodiċi postali: 96049

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bamberg, Landkreis (DE245)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Gustav-Hirschfeld-Ring 9

Belt: Coburg

Kodiċi postali: 96450

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Coburg, Kreisfreie Stadt (DE243)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Friesener Str. 49

Belt: Kronach

Kodiċi postali: 96317

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Kronach (DE24A)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 01/01/2027

Data tat-tmiem tad-durata: 31/12/2032

5.1.4. Tiġdid

Numru massimu ta' tiġdid: 2

Informazzjoni oħra dwar it-tiġdid: Der Vertrag beginnt am 01.01.2027 und endet am 31.12.2028 (Grundlaufzeit) mit der Option der zweimaligen Verlängerung um jeweils zwei Jahre, wenn der Vertrag nicht von einer der beiden Vertragsparteien bis zum 30.06.2028 und nach Ziehen der ersten Option bis zum 30.06.2030 gekündigt wird. Der Vertrag endet spätestens zum 31.12.2032, ohne dass es einer Kündigung bedarf.

5.1.5. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 139 464,82 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt: Ma hemmx għalfejn tingħata

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): iva

Informazzjoni addizzjonali: #Besonders auch geeignet für:other-sme#Frist, bis zu der Bieterfragen als rechtzeitig gestellt gelten: 20.10.2026. Die Beantwortung von Bieterfragen nach Ablauf der Frist bleibt vorbehalten.

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Ausführung von vergleichbaren Leistungen (2 Referenzen) in den letzten drei Jahren (2023-2025). Mindestens eine Referenz muss für die Lose 1-3 eine Unterhaltsreinigung in einer stationären Gesundheitseinrichtung (z.B. Krankenhaus, Rehaklinik, Pflegeheim) gewesen sein. Für Los 4 muss mindestens eine Referenz eine Unterhaltsreinigung in einer stationären oder ambulanten Gesundheitseinrichtung (z.B. Arztpraxis) gewesen sein. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen sind Ansprechpartner, Art der ausgeführten Leistung, Auftragssumme und Ausführungszeitraum zu benennen. Die Anforderung zur Bestätigung vergleichbarer Referenzen gilt auch für präqualifizierte Bieter. Präqualifizierte Bieter können sich dazu des AVPQ-Verzeichnisses bedienen, soweit dort Nachweise entsprechend vergleichbarer Referenzen hinterlegt sind. Präqualifizierte Bieter sollten prüfen, ob die im AVPQ-Verzeichnis hinterlegten Nachweise vergleichbare Referenzen betreffen und die Hinterlegung ggf. entsprechend anpassen. Alternativ können die Referenzen auch mit dem Angebot bestätigt werden.

Kriterju: Kwalifiki edukattivi u professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Nachweis der Qualifikation der Objektleitung. Die Objektleitung muss über eine abgeschlossene Ausbildung zum geprüften Objektleiter oder zum Fachwirt für Reinigung und Hygiene oder eine vergleichbare Ausbildung verfügen. Zudem muss die Objektleitung eine mindestens dreijährige Berufserfahrung als Objektleitung von vergleichbaren Objekten aufweisen. Objekte gelten als vergleichbar, wenn folgende Anforderungen erfüllt sind: - Los 1: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 24.000 Quadratmetern. - Los 2: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 2.500 Quadratmetern. - Los 3: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 5.500 Quadratmetern. - Los 4: Stationäre Gesundheitseinrichtung mit einer zu reinigenden Grundfläche von mindestens 1.000 Quadratmetern. Bei Angeboten für mehrere Lose und sofern bei mehreren Losen die gleiche Objektleitung eingesetzt werden soll, ergibt sich die Vergleichbarkeit aus der Summe der zu reinigenden Grundfläche der angebotenen Lose. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweise der Qualifikationen. Die Anforderung des Vorliegens der Erlaubnis gilt auch für präqualifizierte Bieter.

Kriterju: Ċertifikati minn entitajiet indipendenti dwar standards ta' assigurazzjoni tal-kwalità

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Zertifizierung des Unternehmens nach DIN EN ISO 9001 oder vergleichbar. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweis der Zertifizierung. Die Anforderung des Vorliegens eines solchen Zertifikates gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Zertifizierung des Unternehmens nach DIN EN ISO 14001 oder vergleichbar. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Nachweis der Zertifizierung. Die Anforderung des Vorliegens eines solchen Zertifikates gilt auch für präqualifizierte Bieter.

Kriterju: Assigurazzjoni ta' indennità għar-riskji professjonali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Das Unternehmen muss eine Betriebs- oder Berufshaftpflichtversicherung in bestimmter geeigneter Höhe unterhalten oder erklären, dass eine solche im Auftragsfall abgeschlossen wird. Die geforderte Mindestdeckungssumme beträgt für Personenschäden 5.000.000 EURO, für Sach-, Vermögen-, Umweltschäden 2.500.000 EURO, für Schlüssel-, Transponderverlustschäden 250.000 EURO, für Obhut-, Bearbeitungsschäden 1.000.000 EURO und für Allmählichkeitsschäden 1.000.000 EURO. Bei Angeboten für mehrere Lose erfolgt keine Aufsummierung der Mindestdeckungssummen. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch entsprechende Zusicherung der Versicherung bzw. einen entsprechenden Versicherungsnachweis.

Kriterju: Rekwiżiti ekonomiċi jew finanzjarji oħra

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung des zuständigen Finanzamtes. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung der zuständigen Krankenkasse. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Gültige Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft. Nachweisführung durch Eigenerklärung und Vorlage der Bescheinigung. Die Anforderung des Vorliegens der Mitgliedschaft gilt auch für präqualifizierte Bieter. - Eigenerklärung zum Masernschutz. Der Bieter versichert, dass alle zur Erfüllung des Vertrages eingesetzten Personen vor Beginn ihrer Tätigkeit die Anforderungen gemäß § 20 Abs. 9 IfSG erfüllen und sämtliche für die Nachweisführung gemäß § 20 Abs. 9 IfSG notwendigen Unterlagen beim Bewerber/Bieter vorliegen. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Vorlage entsprechender Dokumente.

Kriterju: Volum ta' negozju annwali speċifiku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen. Der geforderte Mindestjahresumsatz in dem Tätigkeitsbereich des Auftrages beträgt für Los 1: 2.000.000,00 € netto/Jahr , für Los 2: 200.000,00 € netto/jahr , für Los 3: 400.000,00 € netto/Jahr und für Los 4: 100.000,00 € netto /Jahr. Bei Angeboten für mehrere Lose ergibt sich der Mindestumsatz aus der Summe der Mindestumsätze der angebotenen Lose. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf auf gesondertes Verlangen durch Bestätigung eines vereidigten Wirtschaftsprüfers/Steuerberaters oder entsprechend testierte Jahresabschlüsse oder entsprechend testierte Gewinn- und Verlustrechnungen.

Kriterju: Reġistrazzjoni f'reġistru professjonali rilevanti

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: - Eintragung in das Berufs-/Handelsregister, sofern Verpflichtung besteht. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen

durch Gewerbeanmeldung, Berufs-/Handelsregisterauszug, Eintragung in der Handwerksrolle oder bei der Industrie- und Handelskammer oder anderweitige sonstige Nachweise. - Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft. Nachweisführung durch Eigenerklärung; auf gesondertes Verlangen durch Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers.

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Preis

Deskrizzjoni: Der Preis ist das einzige Zuschlagskriterium

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 100

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: https://xvergabe.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a03238c235-356b234c04e20f51&

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Permissa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.xvergabe.de>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permissa

Varjanti: Mhux permissa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Permissa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 03/11/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Hin tal-Ewropa Ċentrali, Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 44 Jiem

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Unterlagen werden gem. § 56 VgV nachgefordert.

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 03/11/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Hin tal-Ewropa Ċentrali, Hin tas-sajf tal-Ewropa tal-Punent

Informazzjoni addizzjonali: Nur Vertreter des Auftraggebers.

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le Kundizzjonijiet relatati mat-twettiq tal-kuntratt: siehe Vergabeunterlagen

Fatturazzjoni elettronika: Permissa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern
Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3
GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen
Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem
Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen
Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens
bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur
Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen
Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum
Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist
ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des
Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.
Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist: Bezirk
Oberfranken - namens und im Auftrag der Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken
(GeBO)
Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteeċipazzjoni: Bezirk Oberfranken - namens und im
Auftrag der Gesundheitseinrichtungen des Bezirks Oberfranken (GeBO)

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-7001

Isem uffiċjali: Bezirk Oberfranken - namens und im Auftrag der Gesundheitseinrichtungen des
Bezirks Oberfranken (GeBO)

Numru tar-registrazzjoni: DE275674178

Inderizz postali: Cottenbacher Str. 23

Belt: Bayreuth

Kodiċi postali: 95445

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bayreuth, Kreisfreie Stadt (DE242)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Punt ta' kuntatt: Gesundheitswesen

Email: gesundheitswesen@bezirk-oberfranken.de

Telefown: +49 921 7846-3120

Fax: +49 921 7846-43120

Inderizz tal-internet: www.bezirk-oberfranken.de

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Korp ċentrali għall-akkwisti li jagħti l-kuntratti pubbliċi jew li jikkonkludi ftehimiet qafas għal
xogħlijiet, provvisti jew servizzi maħsuba għal xerrejja oħra

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-parteeċipazzjoni

8.1. ORG-7004

Isem uffiċjali: Regierung von Mittelfranken, Vergabekammer Nordbayern

Numru tar-registrazzjoni: DE811335517

Inderizz postali: Promenade 27 (Schloss)

Belt: Ansbach

Kodiċi postali: 91522

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Ansbach, Kreisfreie Stadt (DE251)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de

Telefown: +49 981 53-1277

Fax: +49 981 53-1837

Indirizz tal-internet: <http://www.regierung.mittelfranken.bayern.de/>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-7005

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numru tar-registrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83

Belt: Bonn

Kodiċi postali: 53119

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefown: +49228996100

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 6368be20-8c3d-440d-b839-a7942cb5b11e - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 02/10/2026 11:38:40 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant,
Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 683446-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 192/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 05/10/2026